







**泰興有限公司**  
TAI HING COMPANY LTD.  
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

直由美國產米區武市到辦  
皇帝牌長身絲苗米  
雲華埠獨家發售

**MISS ALLENA CHONG**  
Insurance Agent  
256 East Georgia St.  
門牌二五六號 佐治街  
電話 TA 3526

蔣玉蓮保險  
代理人壽保險  
火燭汽車意外  
僑胞如有委託  
服務週到

**廣珍首飾舖**  
Kwong Chiu Fu Co. PA. 5816  
39 Pender St. E. Vancouver, B.C.

專業裱花紙油色  
寓跑路街三九一號  
勝利旅館三十一號房  
電話 PA. 0717

**廣東麵類**  
NIFTY NOODLES LTD.  
213 Cordova St. East  
Vancouver, B.C. PA. 8850

全蛋干麵  
粗細炸麵  
淨干麵  
零沽發售 歡迎索辦

**Lux Theatre 院戲斯樂**

即日放映  
「著名銀幕」  
「電影好戲」  
兼映諷刺時事畫片

SMITH DAVIDSON & LECKY LTD.  
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.  
市勿地威臣紙公司謹啟

**伶星憶語**  
唐雪卿生平及其「御夫術」

次日親帶道具到東亞酒店。(薛在「海珠」演劇。多就居住東亞酒店)。老薛因夜來沒有消具應用。非常惱火。他原領有「自衛槍枝」。定要拔槍打死她。然後自殺抵償。座上雙班朋友。自然加以制止。他憤然解釋「殺妻」的理由：「我用心機血汗賺金錢。經濟如許拮据。(當時他入息雖多。開銷太大。負債不少。常透支班主許多錢)。尚要組織一個優裕舒適的家庭。為什麼來由？無非想家庭有個內助。身為家主。可以不顧家庭。不理丈夫事務。我要這個家庭有什麼用？」

**時人軼話**

國都在北京也好。在南京也好。那裏用得著我們爭得面紅耳赤。

背地他對於蔣的工作很有興趣。他認為國民黨的前途都是斷送在蔣介石的手裏。國民黨大會選舉副總統時。他一直是拚命捧李宗仁。當人們問他為什麼這樣做的時候。他說：「既然說是選舉。就不應該指定誰要選出來。我們這幫人支持李德勝。就是為了他是被壓迫者。換句話說。要某某公指定他應當選。那麼我們就不會支持他了。」

**黃楚俠地保官事務所**

承寫簽證印文件  
專辦入籍移民事件  
代理燕梳及各國機票船票  
太平洋航空公司機票常便

On H. Wong, Notary Public  
191 E. Pender Vancouver, B.C.  
電話 PA. 1628 住宅 CE 3202

**同裕安公司**

總代理香港豐豐五種酒  
總代理香港原音歌林百代及金星各種名唱片專營批發

**李祐華事務所**  
HARRY LEE AGENCIES  
214 CENTRE ST. 電話 33359  
CALGARY, ALTA. 電話 26539

弟以服務為快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理買賣。各種生意買賣。各種燕梳。生樹事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

**任顯羣發跡小史**

台灣前財政廳長任顯羣。突以包庇共諜嫌疑。墮入獄。案情真相。尚有待於治安機關之偵訊。不在本文敘述之列。以任早年不過四十許。而前後不及十載。以科員而出長台省政廳。其升遷之速際。優。宦海中其少其例。

**FERRY MEAT MARKET**  
119 East Hastings St.

煙仔價注意  
著名烟仔如  
水手膠 握市砵  
巴列吉 市屈級

在此出賣  
連稅銀一盒參毛  
細絲煙特平  
請入來參觀

**KUO KONG SIK**  
精造  
各款小衫銀仔  
番褲領用衣  
襪仔女衫廚衣  
厨褲圍身拾布  
茶巾旅店床布  
枕套毛巾拾海  
大盤買款

電話 MA. 4929

**玻璃屋農商注意**  
玻璃平沽  
十六寸長 十六寸闊

列治文農產有限公司  
他文那街六零五號門牌  
電話 Pacific 8388  
Richmond Growers Co. Ltd.  
615 Terminal Ave.

**Empire Drug Store**  
Carroll & Cordova Sts.  
Vancouver, B.C.  
Phone PA. 4934

精神及魄力  
是汝所應得  
Bass Vitamineral  
此藥丸能補益精神安  
睡及防傷寒令汝精神  
爽快 每盒五粒五元  
卡路街夾加都華街  
電派藥材店啟

**McGAVIN'S BREAD**  
包麵雲嘉麥

經濟餐  
麥嘉雲的麵包適合衛生  
對於滋養現貨甜美味美  
對於經濟更有莫大之助力  
富有飽人之感也備備試  
之請認招牌麥嘉雲的好  
麵包是每磅的好伴侶

**DOMINO REFRIGERATION**  
500 DAVIE STREET  
Vancouver 2, B.C.  
PA. 4055 MA 7920

本店有各種  
舊霜櫃及機件  
用具發售價錢  
從廉銀期相宜

**水龍煤氣修裝**

修裝水龍水廁煤氣各項工作學友光  
顧快捷妥當價格相宜

Keller Plumbing & Heating  
408 Jackson Ave. TA. 0632

**HOTEL SUN AH**  
100 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
電話 MA. 9064

重新廣告  
本旅館現重新裝修  
大加修飾煥然一新房舍  
空氣清爽潔淨汽暖溫燙  
水喉冷熱日夜供應來往  
利便招呼週到租銀克己  
騰騰光顧無任歡迎  
新亞旅館經理 張法明 啟

**源利金**  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 PENDER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.  
PHONE - MA. 9743

新到大宗  
雙喜絲苗  
店派絲苗  
大粒糯米  
唐山生油  
海宴蠟油  
各種名茶  
合時水貨  
大金錢龜

**華人西醫**

葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716  
531 Main St. Res. DE. 8647M

龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610  
193 E. Hastings Res. EM. 7017

趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053  
16 E. Hastings Res. West. 1489L1

陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824  
628 Main St. Res. DI. 6846

梁魁魂 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934  
426 Main St. Res. AL. 4088

黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709  
221 Main St. Res. EM. 5434

陳因 Dr. Theo. Y. Chang Phone: Off. MA. 7516  
193 E. Hastings St. Res. KE. 7784-L

周亮英 Dr. L. Ying Chou Phone: Off. TA. 1032  
193 E. Hastings St. Res. CH. 8626

徐鐸權 Dr. Dodd. Q. Chu 3745 Kingsway  
Suite 4. S. Burnaby Phone DE. 5031

**華人牙醫**

趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843  
426 Main St. Res. N.W. 4749R1

李達宸 Dr. D. S. Lee Phone: Off. PA. 7059  
193 E. Hastings Suite 108

**新到南聲長壽唱片 每只四元五毛**

楚霸王 全套上下中下卷 長壽片共三三  
有番牛楚霸王之風！有再世虞姬之味！  
祇聽別姬一曲 已得回全套之價值 輕鬆！興奮！

歷期長壽唱片 每只四元五毛

唐宮恨史 馮玉玲 鍾雲山 李錦昌  
梁金國 盧麗卿 合唱

第一場 喜相逢 第二場 戲英台  
第三場 送下山 第四場 江面別  
第五場 粧樓會 第六場 生死緣  
長壽片全套三三 娛樂有一點半鐘之久

梁山伯與祝英台  
第一場 喜相逢 第二場 戲英台  
第三場 送下山 第四場 江面別  
第五場 粧樓會 第六場 生死緣  
長壽片全套三三 娛樂有一點半鐘之久

HOY'S  
450 Main St. Vancouver, B.C.  
馬開錫電器行

**新到美聲唱片**

芳艷芬 恨不相逢未嫁時 二張  
任劍輝 白雲仙 玉女香車 二張  
李海泉 陳露薇 賣油郎 二張  
小何非凡 新紅線女 蜜語酸風 二張  
徐柳仙 櫻花淚 二張  
廖志偉 李慧 嫁女 二張  
白玉堂 洗劍塵 巾幗戲鬚眉 二張  
任劍輝 紅線女 晴雯撕扇 二張  
中樂合奏 柳堤蝶舞 永久之歌 二張

買芳艷芬主唱「恨不相逢未嫁時」  
唱片二張  
贈送芳艷芬女士近照一張

**新到金星長壽唱片 每只四元五毛**

古腔之劇 夜送京娘 樂以忠 張玉京 合唱  
第一場 遊湖 第二場 打洞  
第三場 結拜 第四場 送妹  
長壽片全套三三 娛樂有一點半鐘之久

梁山伯與祝英台  
第一場 喜相逢 第二場 戲英台  
第三場 送下山 第四場 江面別  
第五場 粧樓會 第六場 生死緣  
長壽片全套三三 娛樂有一點半鐘之久

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白紙出賣價錢相宜如蒙惠顧者請來函洽

詩人節特刊

屈大詩人殉道節紀實

惟我屈子。忠輔楚世。系出高陽。榮光乃裔。既富文才。復通大義。...

汨羅江畔的憂鬱

民生各有樂樂兮，余獨好修以為常。雖離解吾猶未變兮，肯余心之可懲？...

乙未端午「詩人節」

近歲台灣風雅之士。定每年夏曆五月端陽為「詩人節」。於是唱辭之什既興。文酒之風稱盛。...

乙未端午「詩人節」感賦

懷王貪念入殺國，身處狼都永受監。抱恨行吟腸九斷，寧辭苦諫口三緘。...

且，你愛是愛國的話，那更應保重了。祇要你有健康，還怕沒有回去的一天麼？

乙未端午「詩人節」感賦

「啊！姐姐，你當我是什麼人？我倆同是一個父母生出來，連渣點你都不了解我，你太使我失望了。...

乙未端午「詩人節」感賦

艾香溫湯魚浮白，榴火回明照汗青。憤憤大招哀郢恨，沉沉小雅託商聲。...

乙未端午「詩人節」感賦

鍊金鑿口春連橫，玉碎瓦全見重輕。右戚折腰行擗地，左徒抗節影伶俜。...

乙未端午「詩人節」感賦

東望滔滔勢已傾，蒼茫六合意難平。濯纓轉世逾逾垢，荷鑿翻驚野更腥。...

乙未端午「詩人節」感賦

陸沈敢效王尼歎，殷抱無如切莫興。際聞節鼓競蹄程，神接新亭下洞庭。...

諸文友。不棄封非。龍錫佳章。以發煌佳節。而綿延詩韻于勿替。庶幾他日翰軒采風。亦足為海外以備一格也。是為感。

乙未端午「詩人節」感賦

誰謂楚人缺舌靈，屈平宋玉費差班。千秋辭賦無倫比，舉世才情孰敢攀。...

乙未端午「詩人節」感賦

行吟澤畔志難酬，賦就離騷恨未休。竭智盡忠偏惹妬，直言正道竟招尤。...

乙未端午「詩人節」感賦

艾香溫湯魚浮白，榴火回明照汗青。憤憤大招哀郢恨，沉沉小雅託商聲。...

乙未端午「詩人節」感賦

鍊金鑿口春連橫，玉碎瓦全見重輕。右戚折腰行擗地，左徒抗節影伶俜。...

乙未端午「詩人節」感賦

東望滔滔勢已傾，蒼茫六合意難平。濯纓轉世逾逾垢，荷鑿翻驚野更腥。...

土產集團 國貨總匯 鮮毛豆 鮮毛瓜 鮮毛豆 鮮毛瓜 發客

馬遜修傢私製造廠 A. B. C. Co. 333 E. Cordova St. Vancouver 4, B.C. TA. 3468

專醫瘋癲症 出唐山特辦蘇癆藥 蘇癆藥每瓶一元 蘇癆藥每瓶一元

OWL DRUG CO. 舖材藥路澳 聘有華人店員在喜市定 夾編街服務支店在喜市

MY BANK 2 MILLION CANADIANS 80M BANK OF MONTREAL

雲城 家酒陶陶 廚師優美 餐廳真誠 包辦筵席 招呼小酌 隨意小酌 無任歡迎

重慶唐餐館 雲城第一家 日夜不停市 菜晏頂呱呱 大謙兼小酌 隨時可應駕 男女僑胞呀 請來幫襯吓

鐵利烟草有限公司 Heatley Trading Co. Ltd. 71 East Pender St. Vancouver, B.C. Phone MA. 5860 5783

力行有限公司 代理 各種香煙 蘇糖發行 大小光顧 一律歡迎 地址在金利源興記右隣

永安堂 參茸 陳皮膏 當歸精 化痰止咳 順氣提神 四時可服 老幼咸宜

天福堂 丸濟利 治主 瀉嘔肚痛 食滯感冒 一服即好 龍茶 治症 發熱發熱 瀉熱瀉熱 瀉熱瀉熱



台灣尙不自振耶

自中共釋放美國空軍四人之後。倭使於北平與印度之梅農。即飛赴倫敦。...

吾人尤覺憤憤者。台灣之淪陷。及中美條約簽訂之後。更爲每况愈下。...

至台灣應如何振作。關於此點。吾人認爲重要者厥爲外交之改進與軍事之振興。...

黃文甫昨回雲錦。雲錦全加中華總商會。常安黃文甫。月前赴柯克星使館。...

沙城歡迎黃文甫君。沙市加寸訊。昨六月八號。黃文甫君偕同夫人。...

中國洪門民治黨。駐加總支部通告。第九屆報字第四號。...

香東風畫報

第三百九十三期已到。每冊三毫。如蒙定閱全年按期寄到不取郵費。...

馬建平鳴謝啟事

敬啟者。弟因事於本月十九日。回港一行。蒙諸親友。賜以珍貴禮物。...

吳康鳴謝啟事

敬啟者。弟日前因病入中央醫院調理。蒙民治黨達權社至德堂三德書社等。...

殯館物件半價出賣

涼水櫃雪糕櫃肉櫃大廳油煙爐。用過三年。大賤賣。有意者下午五時。...

沙市加寸訊。昨六月八號。黃文甫君偕同夫人。道經沙城。往機場迎接者有中華總商會。...

中國洪門民治黨駐加各級黨部。暨洪門團體。中國洪門民治黨駐加總支部。...

最新式瑞士電力自動車衣

能車花樣。鎖鈕門。釘鈕。車邊。能縫補而不用布。...



Don't be confused! BERNINA is the world's most completely automatic sewing machine!...

代東。本校謹訂於六月廿六日(星期日)假市丹梨公園第二海濱草場。...

金錢米上。經售處。廣和源。廣萬生。廣信。金利源。中和行。...

哀謝。先兄光耀府君不幸於一九五五年六月十四日病終於聖約瑟醫院。...

馬放山。包醫風濕。十二點鐘全癒。112 E. PENDER ST. VANCOUVER 4, B.C....

惠謙氏。診症時間每日上午九時至下午四時。電話：TA. 9657。...

修整靴生意出賣。全埠最好地點。因出賣新機器。...

有果仔舖出賣。本舖位於繁盛住宅區。生意日增。...

國內新聞。錢者也難賺到。餓殍到處皆是。但中共不准官場。強作病窮掩飾。...

雲坤國信有限公司  
Kuo Seun Importers Co. Ltd.  
87-89-91 E. Pender St.  
Vancouver 4, B.C.  
Phone: PA. 6923

**新到**  
金錢牌各種暖壺  
有新款暖壺多種，更精緻而實用。  
中山銅鼓帽  
各種扇子 實用的，美術的。  
一磅罐庄麥芽糖  
各種夏天罐頭食品

元發雜貨藥材公司  
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.  
262 Pender St. E.  
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

**新運到**  
馳名 天寶堂老酒廠出品  
正式大糯米酒 大樽廿四安士庄  
龍虎鳳酒 三鞭酒 烏脚酒  
虎骨木瓜 三蛇酒 蛤蚧酒  
（俱是玻璃樽庄 十二安士乙樽）  
特約推銷 價錢特別相宜  
大幫運到 請君不妨一試

庚利公司國貨商場  
Gangley Trading Ltd.  
280 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.  
PHONE: TA 7931

**新鮮貨品**  
應時運到 大批供應  
油米茶糖，海味京菓，  
鮮明鹹魚，瓷器用具，  
膏丹丸散，參茸玉桂。  
價廉物美 童叟無欺

**代東**  
謹訂於中華民國四十四年七月三日（星期日）下午一時舉行成立第十二週年紀念慶會，屆時請各埠本族團體暨男女宗人嬌姆姑戚等貴臨助慶，指示禮儀，曷勝榮幸。  
加拿大 昭倫親義公所同人敬約  
Chau Luen Kon Sol Society  
804 Main Street Vancouver 4, B.C.

**歡迎張杰猷君補誌**  
加東洪門報務委員會特委募款專員張杰猷。於昨十六號（星期四）朝到埠。各情已誌前報。查當晚六點。即由駐加總支部。轉送於陶陶酒家為之洗塵。又十七日（星期五）晚六點。駐雲門民治黨支部與遠權社暨大漢公報。聯同該黨支部於紫金城酒家歡宴之。席間暢談甚歡。對於報務黨務。皆有研討。至八點散席。同回民治黨禮堂。出席駐加總支部召開之會議。由主委王華進主席。領向張君行一相見禮後。並請張君報告加東黨務。隨即商籌募款項。擬選洪鐘時報辦法與行程。擬定先往雲高及加西各處。各案完商妥後。時已午夜。乃宣布散會。而張君亦即於拾八朝。乘輪往域多利矣。

**大公義學清遊款**  
各界還熱烈捐助  
大公義學。定期於六月廿六日（即星期日）假卑市丹梨公園第二海灘。舉行每年一度之清遊大會。各界僑胞。熱心義舉。踴躍捐款。成績大佳。迭誌前報。各勳捐員。已停止出發。但各界僑胞。善心未已。仍源源自動交來。計捐五元者馬善允。陶陶酒家。二元者馬善民。李元俊。大有餐室。壹元者朱少鳳。雷民盼。陳少登。陳文彬。楊社。司徒其祥。林進傑。徐子樂。黃啟莊。鄭劉氏。鄭尙茂。關宗華。杜卓興。薛彬。至續有捐者。明日再登。

**文化社電影暫停**  
雲坤文化影片社。以近日天氣炎熱。廿六日星期日。又為本埠大公義學暨文強學校。假卑市丹梨公園舉行每年一度之清遊大會。為使各界僑胞。該日多作戶外活動。決於本週暫停映一天。至下週星期日（七月三日）。恢復放映電影。將映歐陽莎菲主演之「別讓丈夫知道」。該社並運到新片「賣花女」「花木蘭」「雙料夫妻」等。請注意映期云。

**四房華貴住宅出賣**  
四房華貴住宅。位於在Arbutus街大地段風景幽雅。客廳門前。有最新式界磚電器化廚房。空氣清新。結實。房高。土庫內有睡房兩個。煤油爐。大車房。取價萬壹千五百元。請與 Mr. Daniel 或 Mr. Kelly BA. 3188 晚間 CH. 4134 或 PA. 0141 在電話洽商  
A. R. Helps Ltd.

**旅店柏文出租**  
清靜三房間旅店柏文組。內有浴室。廚房。電話。升降機等設置應用。每月租銀壹百元。請電話李陳旅店洽商。 Regent Hotel

**男服 每套八十元八毛八**

**星期六特平賣**  
男衣裝原價每套廿九元五毛。平賣每套十八元八毛。八毛。八毛。兼以男耶衣摺耐久不變。單行及雙行鈕。流行色水棕色深淺灰色。藍色等等。花樣有斗文布對角。布或光身高矮或普通尺寸均齊。備卅六號至四十四號。  
**男玩耍午結衫**  
原價：廿七元五毛  
特價：十六元八毛八  
大小尺寸及各樣花頭均齊備

668 Columbia St. New Westminster, B.C. 27 W. Hastings St. Vancouver, B.C.



**利華貿易行**

LE-KIU IMPORTING CO. LTD.  
Phones: MA 8105 MA 8950  
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

茲由五月廿日依利沙伯碧琪輪運到 首大批一久已吃香美洲之 南洋萬里望補腎花生供市  
（本號為加拿大總代理價廉大量供應批發零售均歡迎）  
為着顧客的要求 特意辦到第貳幫  
順德 馳名 風醬 魚 每磅依然 柒毫半

**預告 正牌新野 就有出版**



用同話電舖花信貞興  
HURDEE IMPORTERS CO. LTD. 電話 CHerry 0947  
2394 W. 4th Ave. 電話 CEdar 5304  
Vancouver, (9) B.C.  
樓三號云一街打片在市門觀樂

廣豐有限公司  
KONG FONG CO., LTD.  
110 Last Pender St.  
Vancouver 4, B.C.  
Telephone TA 3018

**專營**  
「路些好」  
WHOLESALE  
請來幫襯 價目表印就 函索即寄  
國貨商場 祖國貨品 樣樣齊備

昇日銀業有限公司  
Sunrise Finance Co. Ltd.  
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.  
電話 TA. 2732

**專營借款**  
如用充銀期方式 購新舊客車貨車 本號利息特別便宜 對其他各項借款 歡迎詢問  
總經理周育生啓  
代理埠利多城 所務事昌同利 Lee Hong Chong 541 Fisgard St. Victoria, B.C. 電話 Tel. 3-5831

店旅大花蓮 Lotus HOTEL 店旅滙老百 Broadway HOTEL  
附設服務部 招待僑眷轉送各埠 代接各航空公司旅客 解客旅行人事問訊  
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST. 電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445